

Brassói Lapok

XXXIX. évfolyam
86. szám

Főszerkesztő:
Szele Béla dr.

Péntek
1933. évi április 14

ELŐFIZETÉSI ARAK: Belföldre postai szétküldéssel havonként 60 lej, postautalványon átutalva, vagy a kiadóhivatal pénztárához befizetve. Aki pénzbeszedő megbízott útján fizet, az *beszedés* díj címén Brassóban további 2 lejt, vidéken 6 lejt fizet havonta. — *Külföldre* negyedévre 300 lej, félévre 600 lej, egész évre 1200 lej. — Magyarországra negyedévre 12 pengő, félévre 24 pengő, egész évre 48 pengő. Magyarországon postatakt rékpénztári számlánk száma 12.174. — **HIRDETÉSEK** díja 6 lej, szövegoldalón 8 lej négyzetcentiméterenként. Hirdetési díjak előre fizetendők.

PAPENTŐL SZABADULNI AKAR A HITLER-REZSIM

Minden pillanatban kitörhet az orosz-japán háború

A kínai célkitűzés megvalósítása után Japán a Szovjetet provokálja
Anglia ovalosságra inti az oroszokat
Carbin környékén már folynak a csapatösszevonások

London, április 13.

Az éles európai feszültséget fölértelenül megenyhíti az a váratlan konfliktus, amely legutóbb Oroszország és Japán között kitört és amely egyre jobban elmérgesedik.

Röviden jelentette már a B. L., hogy a japánok azzal vádolják Oroszországot, hogy az rengeteg vasuti kocsit visszatartott. Japán az önbíráskodás jogaival élt és három orosz vonatot lefoglalt. A diplomáciai jegyzékváltások nyomán a mandzsu kormány újabb lépésre szánta magát.

felszedette a transzsibériai és észak-kínai vasutvonalak kereszteződésénél levő sínek és ezzel előágyta Oroszország utját.

Londonban úgy látják, hogy az egész vasuti konfliktus nem egyéb, mint Japán tervszerű provokációja. Japán tisztában van azzal, hogy kínai annexió munkáját befejezte. Még csak Peking van hátra és Peking után Japán már nem számíthat újabb és újabb kínai területekre. Kaicszo, a japán hadsereg tábornoka már felszólítást is küldött Pekingnek, amelyben arra kéri a várost, hogy az önként adja meg magát. A városban — mondja a tábornok — rengeteg muzeális értékű műkincs van és így nincs értelme annak, hogy a város bombázása során ezek a műkincsek odavesszenek. Eppen ezért a tábornok felszólítja Pekinget, hogy ellentállás nélkül kapituláljon.

Szóval még csak Peking és azután további területeket kell annektálni.

A Londonból származó japán-kínai megegyezés, ugyilátszik, nem igaz.

Dél-Kína nem érdekli annyira Japánt, mint Keletsibéria és természetesen Vladivosztok. Ennek a tengeri kikötőnek birtokába akar kerülni és ezért keresi az okot arra, hogy Oroszországgal a „jóviszonyt” megszakíthassa és bevonulhasson.

Most a vasut-konfliktust növeli Japán nagyra, mert úgy látja, hogy ez az apró mustármag a casus belli fájává trebélyesedhetik. Japán azonban azzal is számol, hogy Oroszország, amelynek most egyáltalában nincsenek háborús gondolatái és amely mindenekelőtt belső felépítésének munkáján dolgozik, ebben a vasuti konfliktusban még teljesítheti a japán kívánságokat és éppen ezért még erősebb hatású háborús okokat keres.

Matsuoka, aki legutóbb Washingtonban tartott illetékes helyen kijelentette, hogy

amennyiben Roosevelt tervei szerint az Amerikai Egyesült Államok elismerik Oroszországot, annak a távolkeleti politikában beláthatatlan következményei lehetnek. Japán tehát Amerika elismerésének elhatározott tervei is casus bellivé akarja érlelni.

Szovjetoroszországnak természetesen ez az amerikai gáncsoskodás is igen kellemetlen és ezért Tokióban intervencióra készül.

Nem lehetetlen, hogy ennek az intervenciónak kapcsán Szovjetoroszország olyan válságot kap, amely kihívó és sértő hangú lesz és amelynek esztén a háború aztán igazán elkerülhetetlen.

Eppen ezért ugyanaz az Anglia, amely az angol mérnökök bűnpere miatt most a legfeszültebb viszonyban él Oroszországgal, óva inti a Szovjetet, hogy lépéseit elhamarkodja. Ebben a kínai vasut-konfliktusban — mondja Anglia — a Szovjetnek a legnagyobb óvatosságot kell tanusítania, mert különben saját maga

szolgáltatja azt az ürügyet, amelyet Japán ki akar provokálni és amely elkerülhetetlenül orosz-japán háborúhoz vezetne. Erre a háborúra — mondja az angol fel fogás — nemcsak Oroszországnak, de Európának sincs szüksége. A háború felborítaná az európai nagyhatalmaknak távolkeleti érdekeltségeit, amelyet a hatalmak nem tűrhetnének és így maguk is kénytelenek volnának a konfliktusba beleavatkozni. Ehhez sem idejük, sem kedvük. Benn Európában is dúltak a viszonyok és előbb Európa belső bekéjét kell valahogyan megszilárdítani és csak azután kerülhetne a sor arra, hogy a Távol-Kelet ügyeiben teremtsenek rendet.

Az angol felhívás azonban csak olaj a tüzre. Japán nem hátrál és most — mióta a népszövetségi tagság sem korlátozza — még merészebben halad előre, hogy céljait megvalósíthassa. Ma például ismét „ultimátumszerű” követeléssel lépett a Szovjet elé. A Carbin Times azt írja,

hogy a mandzsu kormány azt követeli a Szovjetektől, hogy az a vámnál levő megbízottait távolítsa el. Ez a követelés más az állami felségjogba és szupremáciába is beleavatkozik és éppen ezért olyan követelés, amelyet Oroszország semmi körülmények között sem teljesíthet.

Erre el van készülve Japán és erre az elutasításra fel is készül. Annak hírére vesszük, hogy

Carbin környékén már folynak is a csapatösszevonások, mert Japán számol azzal, hogy sorozatos követeléseinek valamelyikét Oroszország csak elutasítja és ebben az esetben Japán felléphet a keletsibériai vágyott és áhított területek ellen.

Hogy ebből a harcból új világháború is kisarjadhat, az Japánt e pillanatban nem érdekli. Evés közben megjött az éjszaka és az európai hatalmak tehetetlen egymásmarásának óráit tartja a legalcalmasabbnak arra, hogy szibériai terveit keresztülvigye.

EGYRE ERŐSEBB CSAPATTES-TEK VONULNAK AZ OROSZ HATÁR FELÉ

Carbini újabb jelentések szerint ma délután megkezdődött a japán csapatok felvonulása.

Egyre erősebb és erősebb csapattesetek vonulnak az orosz határ felé.

A helyzet ideges és feszült.

Kínában és Japánban mindenki megvan győződve arról, hogy Japán nem tesz le imperialisztikus szándékáról és betör Szovjetoroszország területére.

A feszültség és izgalom az európai diplomata körében is tetőpontra hágott.

A következő napok eseményeit senki sem látja tisztán és erősen számolnak azzal, hogy a háborús láng felcsap.

Az orosz-japán háború kitörése beláthatatlan bonyodalmakhoz vezetne.

Hajnaltól tartó ülésen részleteiben is megszavazták a konverziós törvényt

Mellékesen még 19 törvényt is elfogadtak

Sajtóamnesztia-törvény és királyi kegyelmi dekrétum

Bukarest, április 13.

A képviselőház kedden délután megkezdődött ülése szerda hajnali 6 óráig tartott. Ez idő alatt a képviselőház a konverziós törvényt egy egészében, mint részleteiben 151 szóval 5 ellen megszavazta.

A képviselők egy része olyan fáradt volt, hogy a folyosói pamlagokon elaludt és csak szavazni ment be az ülésterembe.

A szavazás után Vajda miniszterelnök köszönetet mondott a képviselőháznak.

A törvény szerdán a szenátus elé került, ahol valószínűleg csütörtökre fejezik be a vitát és a szavazást. A törvényen nagyfontosságú változtatások történtek, amelyekről legközelebbi számunkban emlékezünk majd meg.

A kamara megszavazta az új kamattörvényt is, amelynek részleteit tegnap ismertettük. E szerint a legmagasabb törvényes kamat ezután 12 százalék.

Egyébként is özönével hozzák tető alá az új törvényeket. Például kedden a konverziós javaslat vitája közben 19 új törvényt szavaztak meg.

A SAJTÓAMNESZTIA RÓL

szóló törvényjavaslatot az igazságügyminiszter heterjesztette a szenátusba. A javaslat 3 szakaszból áll.

Az első szakasz amnesztiát ad az összes sajtóbűnök részére, amelyeket 1932. június 30-ig követtek el, akár felfedeztek, akár nem, akár van ítélet bennük, akár nincs.

A második szakasz a megkegyelmezett bűntételek során a felperes részére megítélt pénzüsszegek további érvényességéről és behajtathatóságáról intézkedik.

A harmadik szakasz a kivételeket sorolja föl, amelyek főképpen a Mázescu-törvénybe és az alarmitörvénybe ütköző sajtóbűntettek-ből adódnak.

KIRÁLYI KEGYELMI DEKRÉTUM

a Monitorul Oficialban, Bessarabia esetlakozásának 15. évfordulója alkalmával a következő büntetéselekedésekről és könnyítésekről intézkedik:

Elengedi az 5000 lejig terjedő pénzbüntetéseket.

Elengedi az erdőttörvény 60. és 63.—70-ik és 72-ik szakaszai alkalmazásával megítélt pénzbüntetéseket, még 5000 lejen felül is.

Elengedi a 15 napig terjedő szabadságvesztési büntetéseket.

15 naptól 3 hónapig a büntetés felét, 3 hónaptól 5 évig egynegyedét engedi el.

Az 5000 lejtől 50.000 lejig terjedő pénzbüntetéseket egyharmaddal csökkenti.

Ha a tettes rokkant, vagy a tett elkövetése idején legfeljebb 18-ik évét töltötte be, a kegyelem a következőképpen alakul:

Megkegyelmeztetik a 10 ezer lej pénzbüntetés

tésig és egyhónapi szabadságvesztésig szóló ítélet.

Felére csökken a büntetés 1 hónaptól hatig terjedő szabadságvesztésnél és 10.000–20.000 lej pénzbüntetésnél.

A csökkentés, vagy kegyelmezés alkalmazásánál a kezdőbüntetést veszik figyelembe.

NEM RÉSZESÜLNEK KEGYELEMENBEN:

Akik beleestek valamely előző amnesztia-rendeletbe.

Akiket a következő bűnökért ítélték el: Hazaárulás, kémkedés, az állam belső rend-

je ellen való bűn és vétségek, felkelés, a katonai büntetőtörvénykönyv 210–211-ik paragrafusában meghatározott lázadás és engedetlenség, szökés, a Márcsescu-törvényben meghatározott összes bűnök, rablás, gyújtogatás, közpénz elikkasztása, vagy hűtlen kezelése, közokirathamisítás, közigazgatási okirathamisítás, csalás, vesztegetés, befolyással való visszaélés, család bukás, az alkoholtörvénybe ütköző összes bűntettek, (1927-es törvény), a szeszitörvénybe ütköző összes bűntettek, (1930-as törvény), a vámtörvénybe ütköző összes bűntettek, spekuláció-

nők, visszaeső bűnösök és a választási törvény 69-ik szakaszában foglalt bűnök kivételével az összes más választási bűnök. Az erdőtüzvény 7-ik és 14-ik szakasza ellen vétő erdő-kitermelők.

Érdekessé, hogy az előző amnesztia-törvények rendszerint megkegyelmeztek a szeszitörvény megbotlottjainak. Most a feketeszeszésekre való tekintettel, az idevágó bűnöket is a kivételek közé sorolták.

A kormány nevében Vajda, Popovici és Samsonovici miniszterek jegyzik a dekrétumot.

A fővárosban 100 ezer lejjig, a megyei székhelyeken 80 ezer lejjig, a többi városokban pedig 40 ezer lejjig terjedő évi jövedelmeknél a konverziós kedvezmény azonos.

Az adós vagyona négyötöd részét átírathatja a hitelezőre, egyötöd része feltevélen megmarad neki. Ha ez az egyötöd rész falusi birtok, akkor ennek nagysága legfeljebb 50 hektár lehet.

MIHALACHE

szerdán este Bukarestbe érkezett és nyilatkozott külföldi útnán szerzett élményeiről. Berlinben felkereste Hitler, Papent és Neurathot.

— Az a véleményem, — mondotta Mihailache —, hogy Hitleréknek nincsen gazdasági programjuk s a gazdaságpolitikát Schacht irányítja. Hitlerék csak a bel- és külpolitikai eseményekkel törődnek.

Ezután Mihailache megemlítette, hogy Bécsben Dollfuss kancellárral találkozott.

— Ausztria Franciaország, Itália és Németország között lavíroz. Belpolitikailag pedig a szélső jobboldallal kártyázik veszedelmesen a kormány.

Titulescu a jövő hét szerdáján érkezik Bukarestbe.

Izgalmas szócsaták a genfi egyezmény tárgyalása során

A képviselőház szerdai ülése jelentős — és természetesen botrányos — vitákat szült. Az izgalmak ez alkalommal a Népszövetséggel kötött genfi egyezmény, illetve az egyezmény ratifikálásáról szóló javaslat körül robbantak ki. Ismeretes, hogy az ellenzéki pártok sem helyeslik az egyezményt, amely álláspontjuk szerint Romániát gyarmati sorba süllyeszti.

Az ülés elején a biztosítótársaságok szervezetéről szóló javaslatot terjesztették be, majd egy katonai javaslat került a kamara elé. A genfi egyezmény ügyében az első szónok Argetoianu volt.

Argetoianu: Ezt a javaslatot, amely mélyen sérti a nemzet méltóságát és csökkenti önállóságunkat, semmiesetre sem szavazom meg. A Népszövetség legfeljebb tanácsokat adhatna. Ehelyett Genf kiküldötteinek vétőjök van.

Madgearu miniszter: A világ egyetlen pénzügyminisztere sem irt volna alá olyan meg-

állapodásokat, mint amilyenek Ön irt alá pénzügyminiszter korában!

Cuza: A javaslatot nem szavazom meg, mert ezzel a nemzet függetlenségét áldozom fel. Egyébként már a konverziós törvény is bizonyítja, hogy a kormány a Népszövetség markáiban van s a konverzió nem egyéb, mint zálog a genfi uraknak.

Popovici pénzügyminiszter vita közben két új törvényjavaslatot terjeszt be. Az egyik a sajtóamnesztiairól szól. A törvényjavaslatok nagy izgalmat keltenek, főképpen azért, mert a javaslatok már valóságilag előntik a T. Ház, senki sem tudja, hány és milyen új törvény születik a nagy tolongásban. Az ellenzék élesen protestál s ebben a felajzott légkörben folytatják a genfi protokollum vitáját.

Bratianu György: Pártja nevében bejelenti, hogy visszautasítja a törvénytervezetet, mert az csorbítja az ország szuverenitását.

százalékos kamattal való, egyenlő évi részletekben történő törlesztésével olyképpen, hogy az évi részlet ne haladja felül az adós évi jövedelmének kétharmadát.

A városi adósokkal kapcsolatban az alapelv a következő:

Szabadlábra helyezték Pintér századosot, akit annak idején halálra ítélték

Budapest, április 13.

Két évvel ezelőtt nemcsak a magyarországi sajtóban, hanem az egész európai sajtóban hosszú ideig szerepelt az a véres szerelmi tragédia, amelynek főhőse két magyar katonatiszt és egy Budapesti közismert urhölgy, Radulescu Helén volt. Radulescu Helén Pintér András századosnak volt a felesége, a százados azonban valamiért elhagyta, el is vált tőle és egy másik katonatisztnak, Kiss Miklós örnagynak lett a menyasszonya.

A két katonatiszt később eléggé sohasem tisztázott körülmények között találkoztak egymással Radulescu Helén lakásán és a találkozásnak az lett a vége, hogy a még mindig szerelmes és féltékeny Pintér százados lelőtte az örnagyot.

Pintért annak idején halálra ítélték, a mit kegyelmi úton 10 évre enyhítettek. Most aztán kormányzói kegyelem elengedte a további büntetést. A véres szerelmi tragédia hőse kiszabadult tegnap a börtönéből. Újságírók rohantak meg, a kiket szívesen fogadott, de nem akart a régi tragédiáról beszélni. Azt mondotta, hogy nem tud törődni semmivel, de semmivel, olyan mámoros öröm fogja el szabadulása fölött.

Az újságírók meglátogatták Pintér volt feleségét, Radulescu Helént is. Az asszony is a legnagyobb örömet fejezte ki afölött, hogy Pintér visszanyerte a szabadságát. Hiszen ő sohasem kívánta a megbüntetését és nagyon, de nagyon sajnálta, mikor olyan szigorú ítéletet kapott.

Weisz Gizi levele a rendőrséghez

Nagyvárad, április 13

A megszökött Weisz Gizi most már Nagyváradnak állandó szenzációja lett. A rendőrség bünyűi osztályán óránként jelenkeznek az újabb feljelentők.

Van azonban az ügynek újabb szenzációja is. Weisz Gizi levelet írt a nagyvárad rendőrségnek. A levél szövege így hangzik:

„Vagy meghalni, vagy elmenni. Tizenkét évig szorgalmasan dolgoztam és most meztelb, ruha nélkül hagyom el a várost, tele adósságokkal. Két évvel ezelőtt kiraboltak, 86 ezer lej készpénzt és rengeteg bizományi ékszert vittek el. Szólni nem mertem. Azt hittem, csináljak majd jó üzleteket és mindenki megkapja a pénzt. Sajnos, az üzlet meghalt. Dolgoztam reggeltől estig, amit megvettem az egyiktől, eladtam a másikatnak feleáért, a harmadiknak pénz kellett, hogy baj ne legyen, kifizettem. Sajnos, elvéreztem. Sok kisebb-nagyobb dolgot, ami nálam volt, eladtam és van olyan is, akitől megvettem a dolgokat és azokat formálisan írásba foglaltam és mégis feljelentéssel fenyegetőznek. Meg kell írnom, hogy uzsorások kezébe kerültem, tizezer lejre havi háromezer lej kamatot vettek. Egy évig fizettem, de már nem bírom fizetni. Igen szépen kérem, bárkinek tartozom, legyen elnézéssel, mert csak bosszút állhat, pénze akkor sem lesz meg. Hagyjanak időt, ne csináljanak semmit. Augusztus elején visszatérek és mindenkinek halásan megfizetek. Addig én kerítek és biztosan fogok tudni pénzt szerezni. Nem tehetek róla, nem költöttem magamra semmit, én csak annyiban vagyok hibás, hogy megvettem bármennyiért hitelbe bármit és eladtam negyedáron azért, hogy pénzt lássak. Így mentem tönkre.”

„Például — írja tovább — dr. A-né és anyósa kölcsön adtak dupla kamatra pénzeket. Adtam nekik kézzizálogot és a mikor fizetni nem tudtam, ide adott egy zálogot, adjam el és abból fizessék neki ki a kamatot. Én mindenkinek írok külön, hogy hol veheti át azokat a dolgokat, amiket nem adtam el. Ha valaki nem nyugszik bele és a városban is nyilvánosságra kerülnek a dolgok, elteszem magam láb alól és befejezem az életet. Jobb, ha vár mindenki, kereső és dolgo-

zó nő vagyok és megfizetek, csak türelem. Weisz Gizi.”

A levélből az tűnik ki, hogy Weisz Gizi ezt a levelet még közvetlenül a szökése után írta, valahogyan azonban csak most kerül el a címzetthez.



Hogyan lehet a bőrt megújítani?

Ugyanezt kérdezik mindazok a szerencsétlenek, akiket megtámadott a bőrbaj s amelynek következményeitől, borzalmaitól még a legjobb orvosok igénybevételével sem tudnak menekülni.

De mindazok, akik a RICHELET VERTISZITÓ-hoz (DÉPURATIF RICHELET) folyamodnak, megadják rá a meggyőző feleletet.

Elmondhatják, hogy a vér eme felfrissítő csodaszerű szere egyidejűleg a bőr megújítását hozza magával, amelyet egészségesség tesz még a legelrontabb elemekből is.

A RICHELET VERTISZITÓ (DÉPURATIF RICHELET) megszabadítja a szervezetet a mérgező anyagoktól, szabadá teszi a vérkeringést a fehér sejtek megtisztítása által, megeleveníti a szövethétközüdési folyamatot, új bőrfelületet ad, anélkül, hogy valami nyomot hagyja maga után.

Rendkívüli ereje hozza magával, hogy a gyógykezelésben ez a szer képezi a tipikus gyógymodort a következő bajoknál: artritikus köszvény, reuma, érelmeszesedés, görcsök, flébit, tályog, érdaganat, idegtáladalom.

Győzedelmeskedik a legkétségbeesettebb bajokon. Hatását, gyógyítóerejét megérezni az élet forrásáig.

Minden ügyhez ismertető könyvecskét mellékelünk. Kapjátok gyógyszerárakban és drogériákban. Laboratórius L. RICHELET din Sedan, 6. Rue Belfort, Bayonn Franciaország. Romániai vezérképviselő: Jules DILLA Bukarest, 4. Sîrada Pitar Moş.

Durva szócsata Junian és Madgearu miniszter között

Goiceanu a Lupu-párt nevében szintén a genfi egyezmény ellen beszél, mert abból semmiféle előny sem származhatik az országra. Azt mondja, hogy a kormány egész pénzügyi politikája céltévesztett és a lej restabilizációját követeli.

Madgearu közbejött: Örültségek!

Junian: Az hülyeség, amit a pénzügyminiszter mond!

Madgearu: Erre nem válaszolok. Aki e parlamentben hülyézik, arra visszahull ez a szó!

Junian: Amint, aki e parlamentben örültségek titulál eszméket, arra is visszahull ez a szó!

Madgearu: Miután Junian pártunk Judása, felmentve érzem magam az alól, hogy szóbaálljak vele!

Junian: Szégyelheti magát!

Anibal Teodorescu az Averescu-párt nevében szólal fel és szintén visszautasítja a javaslatot.

Goga: Ugyanily értelmű nyilatkozatot tesz. Hangsúlyozza, hogy egy ilyen nemzetközi szerződés csak az összes politikai pártok beleegyezése alapján volna ratifikálható.

Stelcscu: Az ország fiatalágának nevében tiltakozik a megállapodás ellen. A kormánynak nincsen joga ahhoz, hogy zálogba adja külföldi bankárok számára a jövő nemzedéket.

Duca a liberális párt nevében beszél. Azt mondja, hogy ez a szerződés példa nélkül áll a nemzetközi megállapodások történelmében. Ugyanis az államok azért kötnek nemzetközi szerződéseket, hogy azokból előny származzon részükre. De mit kap Románia a genfi megállapodás fejében? Ellenőrzőket és felvigyázókat és ezeknek működéséért súlyos árat fizet. Az ország nem érdemli meg ezt a csapást, amely e szerződéssel a kormány politikájának következtében reá szakad. A libe-

ralis párt a javaslat ellen szavaz.

Junian: Kimutatta, hogy a külföldi szakértők munkájából eddig semmi jó sem származott az országra, sőt éppen a szakértők teremtettk a legnagyobb kározt. Visszautasítja a tervezetet, annak a kihangsúlyozásával, hogy miután az egész ellenzék, tehát az ország közvéleményének a nagyobb fele elvetette azt, a kormánynak nincsen jogosultsága a megállapodás ratifikálására.

A vita nagy izgalmak között tart tovább. Az ellenzéki szónokok sorában utolsónak Lothar Radaceanu szociáldemokrata beszélt, szintén a ratifikálási tervezet ellen.

A képviselőház irodájában mintegy 100 képviselő aláírásával javaslatot terjesztettek elő, hogy a genfi egyezmény ratifikálási javaslatának szavazása nyíltan, névszerint történjék.

A KONVERZIO

végleges és immár megszavazott formájának lényegesebb elvei a következők: 10 hektár földbirtokig: 5 éves moratórium 1 százalékos kamattal.

Megegyezés esetén az alapadósság 50 százalékos csökkentése, a hátralevő rész egyenlő részletekben való törlesztése 4 százalékos kamattal.

10 hektártól 50 hektárig: 5 éves moratórium 1 százalékos kamattal.

Megegyezés esetén: Az alapadósság 33 százalékos csökkentése, a megmaradt rész 4 százalékos kamattal való egyenlő részletekben történő csökkentése olyképpen, hogy az évi részlet ne haladhasa felül az adós globális évi jövedelmének felét

50 hektáron felül: 6 hónapos moratórium.

Megegyezés esetén az alapadósság 25 százalékos csökkentése, a többi rész 5

Asíra Mozgó

BRASSÓ

ÁPRILIS 16-ától:

Yoyo kisasszony

(EGY LEANY. AKIT SOHSEM FELEJTENÉK EL)

Főszerepben:

Dolly Haas, Willi Forst, Ida Wüst, Paul Hörbiger

Papentől szabadulni akar a Hitler-rezsím

Az a zsidó hivatalnok, akinek apja, vagy akinek fia a háboruban elesett, állásában maradhat

Ismét egy gyanús gyilkosság

Berlin, április 13.

A német belpolitikában a helytartók kinevezésének izgalma futi a kedélyeket. A helytartó-rendszerrel, mint ismeretes, véglegesen megoldotta a Hitler-kormány a birodalom és a tartományok egységesítését. A tartományok maguk is belátták, hogy ezzel az erőszakkal szemben minden ellentállás céltalan és éppen ezért egyre sürűbben hoznak olyan határozatot, hogy összeolvadnak és így összeolvadva, együttesen olvadnak bele a birodalomba. Az összeolvadások mellett ma már az a helyzet, hogy Németországnak mindössze 17 tartománya van és így tizenhét helytartót kellene kinevezni. A kormány azonban ezeket az összeolvadási folyamatokat egyre jobban sürgeti, mert neki még 17 megbízottal dolgozni is sok. Még 17 diktátor sem valósítja meg eszméit az egy kézben való diktatori végideál.

A tartományok természetesen — egyebet nem tehettek — engedelmessékednek és így nagyon valószínű, hogy csak nyolc helytartót kell Hitlernek kinevezni, mert a tartományok fuziója folytán az egységek száma ennyire leolvad.

Eddig az volt a terv, hogy a tartományok helytartóit április 20-án nevezik ki. Ez a nap ugyanis Hitler Adolf születésnapja is egyezsmind és így a kinevezéseket születésnapj ünnepségekkal akarták egybekapcsolni.

A terv azonban, úgy látszik, módosult, mert két helytartói kinevezése már meg is történt. Az egyik Göring kinevezése volt. Göring Poroszország helytartója lett. Göring eddig a birodalmi kormányban a légügyek minisztere volt és ezenfelül a porosz birodalmi biztos kinevezése folytán Poroszország belügyminisztere. Papen, a birodalmi biztos, most lemondott a Poroszország feletti diktatortárságról (erről a lemondásról és annak kulissza titkairól a közel jövőben még sokat fogunk hallani) és helyét, mint miniszterelnök és helytartó, Göring foglalta el.

Hogy Papennel mi lesz? Egyelőre nem lehet tudni. Minden a római ut eredményétől függ. Egyelőre az a helyzet, hogy Hindenburg megleghangú levélben megköszönte Papen eddigi működését és megállapította, hogy Papen a múlt év július 20-án tette meg az első lépést arra, hogy a birodalom és Poroszország végre egyesülhessenek. Papen az elismerő levélre köszönő levéllel válaszolt.

Ezek azonban csak formások. A lényeg az, hogy Papen helyettes kancellár maradjon és ha igen, milyen beosztást és főként milyen hatáskört kap? Eddig annyit jelentenek, hogy Papent elteszik az utból. Egyelőre a washingtoni konferenciára küldik, majd elküldik a világgazdasági konferenciára is, mint Németország képviselőjét.

Utban van. És Róma azt bizonyítja, hogy utban is akar lenni.

Pártot akar szervezni. A katolikus párttal akar ellenállani a Hitler pártjának, amelyben csalódott.

A másik kinevezés Bajorországban történt. Itt az eddig birodalmi biztósként szereplő Epp tábornokot nevezték ki Bajorország helytartójává.

Ilyen körülmények között Hitler születésnapjára már csak legfeljebb 6-7 kinevezés maradhat.

A KERESZTÉNY SZAKSZERVEZETEK ÉS A NÉMET NEPPART IS ÖSSZEOMLIK

Az apróbb pártokat Németországban a nemzeti-forradalom teljesen felmorzsolta. A közép-pártok még ellenállottak valamennyire, de azok is haladnak végzetük felé. A centrum Rómában tárgyal, és így vagy kemény ellenzék lesz belőle, vagy neki sincs más útja-módja, minthogy — beolvadjon.

A beolvadási sorrend most utolérte a keresztény-szakszervezeteket és a német néppártot.

Göbbels kedden fogadta a keresztény-szakszervezetek vezetőit és közölte velük, hogy a kormány hajlandó az összes alkotó elemekkel és így a keresztény-szakszervezetekkel is együttműködni, azonban nem tűri, hogy a marxista veszély kiújuljon.

A szakszervezetek és a kormány közötti tárgyalások nem nyertek befejezést. A szakszervezetek még nem kapituláltak és a tárgyalásaikat husvét után folytatják.

Csak husvét után fognak kapitulálni. Ugyanez a helyzete a német néppártnak is.

A párt bomlása most már feltartóztathatatlant. A hamburgi pártszervezet után most már a westfáliai, a kölni, az acheni, koblenzi és düsseldorfi pártkeret is feloszlott és bejelentette, hogy csatlakozik a nemzeti-szocialistákhoz.

A jobboldali front teljesen beteljesül.

MAJUS ELSEJE NEM A MARXISTÁK, HANEM A NEMZETI-SZOCIALISTÁK ÜNNEPE

A Hitler-kormány annak ellenére, hogy a baloldalt teljesen letörte, attól félt, hogy a szétszórta baloldali elemek május elsejére tömörülnek és fellépnek. Éppen ezért a hivatalos lap mai száma rendeletet ad ki, amelyben közli, hogy május elseje a nemzeti munka ünnepe. A párt hivatalos ünnepévé deklarálja ez a rendelet május elsejét és így az utcára viszi ki a nemzeti-szocialistákat, hogy azok kéznél legyenek, amennyiben a szétszórta és megtépett baloldaliak elmentetést akarnak május elsejét megünnepelni.

Ausztriában is korlátozták a május elsejei ünnepségeket. A szociáldemokrata ünnepségeket a rendőrség Bécsben is csak szűk keretek között engedélyezi és máris betiltotta azt a szokásos felvonulást, amelyet a bécsi munkásság minden évben a Ringen szokott megtartani. Maga a párt is nyilatkozott ebben az ügyben és kijelentette, hogy maga sem hiszi, hogy ebben az évben május elsejét Bécsben a szokásos keretek között meg lehetne ünnepelni.

MEGJELENT A HIVATALNOK-TÖRVÉNY IS

A május elsejei rendelettel egyidejűleg a hivatalos lap a hivatalnok-törvény végrehajtási utasítását is közli. ma. A végrehajtási utasítás szerint Németország egész területén azonnal el kell bocsátani azokat a hivatalnokokat és köztisztviselőket, akik kommunista szervezetnek tagjai voltak. Ugyancsak el kell bocsátani mindazokat, akik „nem árják”, szóval el kell bocsátani valamennyi zsidó tiszt-

Máramarosszigeten nem lejt, hanem dollárt hamisítanak

Az értékesítő deputációt Nagyváradon letartóztatják

Nagyvárad, április 13.

A rendőrség letartóztatta Wohlberg Hermann, Friedmann Sándor és Ábrahám Mór nagybányai lakosokat, akik azzal a céllal érkeztek Nagyváradra, hogy hamis dollárokat süssenek el.

Érkezésükről értesítették Polgár Lajos ismerősüket, akit arra kértek, hogy legyen a segítségükre. Polgár nyomban a rendőrségre sietett s így a hamis dollár-

terjesztőket már az állomáson sikerült lecsipni. Az elkobzott hamis dollárok egyébként annyira sikerültek, hogy lakus nem is tudja megkülönböztetni őket a valódiaktól.

A lefogott banda elárulta, hogy a hamis pénzt máramarosszigeti pénzhamisítótól kapta. Vallatásuk során egyébként mindent kitergettek a vizsgálóbíró előtt s így a máramarosszigeti hamis pénzgyár leleplezése most már bizonyos.

Bombamerénylet készült a debreczeni Bika-szálloda tulajdonosa ellen

Debrecen, április 13

A debreceni Bika-szálloda egyik földszintes üzlethelyisége ellen ismeretlen tettes bombamerényletet akart elkövetni. A bombát a lezárt üzlet redőnye alá helyezte el és olyan készüléket szerelt hozzá, amelynek a közvetítésével

a bomba abban a pillanatban robbant volna fel, amikor az üzlet redőnyét felhúzzák.

A kereskedés üzletvezetőjét a kiszámít-

hatatlan véletlen mentette meg a borzalmas haláltól. Szerdán reggel ugyanis egészen szokása ellenére nem elől ment be az üzletbe, hanem a nagyon ritkán használt hátsó ajtón. A bombát felfedezte, a leletről nyomban értesítette a hatóságokat, amelyek aztán megállapították, hogy a merényletet valószínűleg az üzlet tulajdonosának, vagy az üzletvezetőnek valamelyik haragosa eszelte ki. A nyomozás folyik.

Még egy arzenes gyilkos tett beismerő vallomást

Aradhegyalján a hatóság elkobozta a légypapírt

Arad, április 13.

A világi tömeges arzenmérgezés ügyében elhangzott a második beismerő vallomás. Eddig csak Todorov Pál elhunyt gazdálkodó felesége vallotta be, hogy arzenellel küldötte a másvilágra az urát, ma aztán Pecican Mihály bankszámla özvegye is beismerő vallomást tett.

Pecican Mihály ezelőtt két hónappal halt meg bélhurutos tünetek között. A bélhurutot Duma Florica kuruzslónőtől vásárolt „orvosság” idézte elő. Amikor a nyomozás idáig eljutott, a csendőrség-

nek már nem lehetett kéteye afelől, hogy miből készült és hogyan az az orvosság, amit Pecicanné az urának beadott Duma Florica tanácsára.

Pecicanné hamar megtört és vallott. Elmondotta, hogy boldogtalan házaseletet élt s már régóta élt benne a kísértés, hogy végez az urával.

A mérget nem most, hanem már két évvel ezelőtt szerezte be, az utolsó lépéstől azonban minduntalan visszariadt s csak most, két hónappal ezelőtt, szünta el magát a gyilkosságra.

BUDAPEST

Svábhegyi Szanatórium

Speciális kezelések, speciális berendezések

asthma, migrén, szénalázás
betegek részére.

viselőt. Itt azonban a végrehajtási utasítás kivételeket is engedélyez. Állásaikban megmaradhatnak azok a zsidók, akiket állásukba 1914. előtt neveztek ki és azok, akiknek apjuk, vagy fiuk a világháboruban hősi halált haltak.

KI ÖLTE MEG A CHEMNITZI ZSIDÓ ÜGYVÉDET

A tegnap éjszakának egyébként újból véres szenzációja van.

Chemnitzben ismeretlen tettesek behatoltak Weiner zsidó ügyvéd lakására és az ügyvédet elhurcolták. Az emberrablók állítólag barnaingesek és horogkeresztesek voltak.

Weinert másnap reggel holtan megtalálták a Chemnitz melletti mezőn. A koponyája át volt löve.

Tekintettel arra, hogy zsebeit nem forgatták ki, értéktárgyai hiánytalanul megvoltak, kétségtelen, hogy nem rablógyilkosság történt.

A chemnitzi rendőrfőnökség kommuniké adott ki, amelyben azt állítja, hogy a gyilkosságot minden bizonnyal olyanok követték el, akik a nemzeti-szocialista mozgalom elleneségei. A rendőrségi kommuniké egyébként magas vérdíjat tűzött ki annak, aki a gyilkost, vagy a gyilkosokat kézrekeríti.

A csendőrségnek az a gyanúja, hogy Pecicanné a boldogtalan házaseletén túl egyéb okot is talált a gyilkosságra, a mennyiben férjének nemrégiben kötött 10 ezer lejes életbiztosítása volt. A temetésen egyébként nagy halotti tort csapott, amelyen megjelent Duma Florica, a kuruzsló nő is.

A csendőrség egész Aradhegyalján elkobozta a légypapírokat és a légyköveket, hogy elejét vegye a tömeghisztériának.

Hollywoodban filmesítik a „Feketeszáru cseresnyét”

Hollywood, április 13.

A Metro-Goldwyn filmvállalat műtermében ezidőszent magyar szerző munkáját, Hunyadi Sándor „Feketeszáru cseresnyét” című nagysikerű színművét filmesítik. A darab nem az eredeti, hanem „Különös rapszódia” címen kerül forgalomba. Irina szerepét a szép Kay Francis játssza, a szolgabíró pedig a filmjeiről jól ismert Nils Asther személyesíti meg.

BUDAPESTI NEMZETKÖZI

MAJUS 6-15 VÁSÁR MAJUS 6-15

TÖBB MINT EZER GYÁROS ÉS IPAROS KIÁLLÍTÓ
TÖMEGÁRUK — MINŐSÉGI CIKKEK
MAGYAR MEZŐGAZDASÁGI EXPORTÁRUK
BEMUTATÓJA

EXPORTÜZLET
PENGŐ ELLENÉBEN

Nagyszabású divatfelvonulások — Kosmetikai kiállítás — Repülőgépek kiállítás — Bélyegkiállítás és bélyegforgalmazás — Telepítési és építkezési kiállítás mintatanyá — Öntözés, fűtés — Baromfi és apró állatkiállítás — Borscsoport — Képzőművészeti galéria Háziipari csoport

Nagyszabású utazási-, vízum-, szórakozási- és gyógyászati kedvezmények a vásárigazolványok alapján május 1-20-ig

Vásárigazolvány és felvilágosítás kapható:
BRASÓBAN: „Europa”, Korona-szálló, Hermes Bi-
roul de Voiaj și Casa de Schimb-nél, Calea Regele
Ferdinand 13. és az Agens des Wagon - Lits-nél,
Str. Porfil (Korona-szállóval szemben.)

Közel háromévtizedes szolgálat után dobják ki a magyar vasutasokat

Vas József 27 éve szolgáló, hatgyerekes vonatvezetőt még Maniu sem tudta megmenteni

Szilágysomlyó, április 13.
Nemrég adtunk hírt arról, hogy május elsején a CFR vezérigazgatósága nagyon sok kisebbségi vasutast bocsát el. Szilágymegyében május elsején szintén jó néhány többgyermekes magyar vasutas válik kenyértelené.

Vas József 6 gyermekes szilágysomlyói vonatvezetőt 27 évi szolgálat után menesztte az állam — a román nyelv nemtudása miatt. Hasonló okokból helyezték Ploestibe nemrég Dénes János szilágysomlyói vonatvezetőt is. Dénest, aki 23 évet töltött a vasutnál, most végleg el-

bocsátották. Menesztik május elsején Vajda János nagykarolyi mozdonyvezetőt is, akinek csak két hónapja hiányzik az 57 éves korhatárig s akkor nyugdíjba mehetne. Szolgálati éve viszont neki is 27 van.

Vas egyébként felkereste Maniut Badacsonyban. Elpanaszolta, hogy ha május elsején elbocsátja a vasut, úgy gyermekeivel együtt koldulni kénytelen. Maniu megígérte, hogy intézkedik ügyében. — Vannak azonban a jövő hónap elsején mégis mennie kell, mint megannyi kisebbségi vasutasnak.

Ötszáz és ezerlejesek a konty alatt

Elfogták Románia legveszedelmesebb betörőnjét

Marosvásárhely, április 13.
Az utóbbi hetekben Marosvásárhelyen és Maros megyében ugyszólván egymást érték a betörések. A rendőrség gyanúja egy nőre irányult, aki azonban nyomtalanul eltűnt a nyomozó hatóságok elől és körözölevelet adtak ki ellene.

A medgyesfalvi csendőrség a körözölevél alapján Belle Ilona 24 éves, feltűnően csinos fiatal nő személyében végre elfogta a tettest, akit beszállítottak a marosvásárhelyi rendőrségre. A fiatal betörőnő, aki Szilágyi, Veres és Szép Ilona néven is szerepelt, 14 betörést ismert be. A rendőrség megállapította, hogy a brassói törvényszék a múltban magzatelhajtásért 16 hónapi fogházbüntetéssel sújtotta Belle Ilonát. A betörőnő büntetését a misleai (Prahova) női börtönben le is tölte.

A rovtomultu fiatal nő, sántítva és kötésekkal állított be a rendőrségre, hogy szánalmat keltsen maga iránt s a rabkórházba küldjék. Amikor a kötéseket levették, hogy az orvos felülvizsgálja a nő sebesüléseit, kiderült, hogy kutyabaja sines.

Hosszu hajában a motozás alkalmával gondosan összegöngyölt 500 és 1000 lejes bankjegyeket találtak.

A betörőnő a nagyobb városokban cselekedt férközött áldozatai közelébe, míg vidéken a magános nő szerepét játszotta. Az utóbbi hetekben Brassóban, Temesváron, Gyulafehérváron, Kolozsváron, Marosvásárhelyen, Maroshévízen és Medgyesen működött, de sorra fosztogatta a marosmegyei községeket is.

Kihallgatása után átadják a marosvásárhelyi ügyészségnek.

Szerelem, munkanélküliség, elhidegülés és öngyilkosság

Mai dráma négy megrázó felvonásban

Ermihályfalva, április 13.
Megrendítő szerelmi tragédia történt Ermihályfalván. A falu még ma is a hatása alatt áll és sokféle megjegyzést fűz a véres és sajnálatos esethez, amely egy ifjú iparosiskolai tanár életének vetett véget valóban megrendítő körülmények között.

Rozinca György iparosiskolai tanár ez előtt öt évvel Nagybanján feleségül vette Kövári Erzsikét, egy jómódú iparoscsalád leányát. A házasság boldogan indult, Rozinca, aki megelőzőleg a brassói iparosiskolában is tanárkodott, kielégítően keresett. Született egy kis leányuk is s valószínű, hogy semmi se zavarta volna meg a kis család életét, ha — meg nem fojtja őket is a gazdasági válság. A fiatal tanár elvesztette állását, a mellékes kereset pedig egyre fogyott, míg végül

odáig jutottak, hogy a szó szoros értelmében nyomorogtak. A nagybányai jómódú iparos család gyermeke nem bírta el a nyomort, nem volt benne elég erő a kitartásra. Hazaköltözött kis leányával együtt a szüleihez, majd Ermihályfalván helyezkedett el a nővérénél.

A távollét azután kikezdte a két szerencsétlen ember között a régi érzelmi köteleket is. Az asszony fiatal volt és élni akart. Ermihályfalván hamar akadt udvarlója Toc Traian állami utbiztos személyében, aki feleségül akarta venni. Rozincán egyideig tüprengett, aztán irt az urának és kérte a váláshoz való beleegyezést. Rozinca, aki görcsösen kapaszkodott elroppent jó életének az emlékébe és abba a reménybe, hogy majd csak minden rendbe jön, nem akart válni. Hosszu huza-vona kezdődött, amit végül

is Rozincáné, aki új udvarlójához egyre jobban ragaszkodott, úgy oldott meg, hogy egy napon összeköltözött vele, mint egy végleges izenatként Rozincának, hogy nem lehet többé semmi reménye.

Az új házaspár, ha törvénytelenül is, de boldogan élt, várva az időt, amikor törvényesen is megesküdhetnek. Néhány nappal ezelőtt táviratot kaptak Rozincától, hogy várják meg az állomáson. — Most már nem áll az utjukban, csak a leánykáját akarja látni. Eleget tettek a volt férj kívánságának, megvárták az állomáson, elbeszélgettek vele s el is búcsúztak tőle békességesen. Ugy volt, hogy Rozinca még azzal a vonattal tovább is utazik. Nagy volt tehát a meglepetésük és ijedségük is, amikor este Rozinca újra beállított. A fiatal asszony annyira megrémült, hogy leánykáját az ölébe kapta és a szomszédban lakó nővérehez menekült. A két férfi, a volt férj és az új férj együtt maradtak.

A dráma azonban másképpen kezdődött és másképpen is végződött, mint a hogyan az adott helyzetből következtetni lehetne. Rozinca nem támadott, még csak felelősségre sem vont senkit. Sirt. Elkecsereve vallotta meg Tocnak, hogy még mindig szereti az asszonyt és úgy éri, nem tud nélküle élni. Igéretét azonban állani fogja és kitér az utból, mindössze arra kéri utódját, hogy legyen jó kislányához, ne érezze szegény gyermek, hogy mostoha apja van.

Igy beszélgetett a két férfi sokáig. Éjfél is rég elmúlt már, Rozinca azonban nem gondolt távozásra. Hajnali négy órakor Toc magára hagyta Rozincát egy ke-

Felső szabászati és divat-akadémia

București, I. Str. Lipscani 18.

Április 24-én kezdődik a gyorstanfolyamok utolsó, idej sorozata.

A próba- és minta-kurzusok június 26-ától július 15-ig tartanak.

Vizsgák július 16-án.

Ezek a kurzusok a legpraktikusabbak, különösen a vidéki tanítványok számára, akik egyetlen uttal végezhetik a tanfolyamot és le is tehetik a vizsgát.

Siessen, biztosítsa jövőjét. Tanuljon meg egy szép, és szolid mesterséget: nődivat, model, fehérnemű, férfiruha, katonai egyenruha szabását.

Beiratkozások naponta.

Kívánságra díjtalan prospektusokat küldünk.

vés időre.

Alig lépett ki azonban a házból, revolverdörrenést hallott. Megremülve rohant vissza, de már későn. Rozinca a földön feküdt és halántékából patakzott a vér.

Toc azonnal értesítette a hatóságokat a tragédiáról. Dr. Cozac Lajos orvos szállott ki Jorge György őrsparancsnok kíséretében. Az öngyilkosság tényét könnyű volt megállapítani: Rozinca még akkor is görcsösen tartotta kezében az egészen új hat és feles Browning-pisztolyt, amelyből a golyó a jobb halántékon repült a fejbe és a bal halántékon jött ki.

Nincs nyugalom Biharban a tulbuzgó csendőröktől

A zaklatott lalusiak kérelme a megyei prelektushoz

Nagyvárad, április 13

A biharmegyei falvakból rengeteg falusi embert kísérték be Nagyváradra az alatt a vád alatt, hogy kommunista röpcédulákat terjesztzenek. A bekísérték közül többen vannak olyanok, akik a karánsbesi internálótáborból kerültek haza.

Az érdekelt parasztok most együttes kéréssel fordultak a vármegyei prefektushoz, hogy vizsgálja meg ő az ügyüket s ne töltsék tovább, hogy minduntalan áldozataivá váljanak a csendőri önkényeskedésnek. Vallomásuk szerint ugyan is a kérdéses röpcédulákat a csendőrök csempézik be a lakásokba addig, amíg ők a mezőn dolgoznak, aztán ha haza érkeznék, letartóztatják őket. Nincs már egy nyugodt pillanatuk s nem tudják végezni a mezei munkájukat, pedig ez — elhiheti a prefektus is és a csendőrség is — fontosabb nekik minden röpcédulánál. Sokszor napokat töltetnek el velük az oktan megfurdolásokkal, mert a csendőrség gondosan vigyáz arra, hogy a meggyanúsítottakat gyalog kísérelje: őrsről-őrsig, Nagyváradra. Itt aztán a vizs-

gálobíró rendszeren szabadlábra helyezi őket. Mit érnek azonban a tisztázással, ha a következő héten a csendőrség újra jelentkezik s előlrol kezd a egészet. Legyen már vége ennek a méltatlan és káros hajszának, ami megakadályozza az embereket abban, hogy dolgozhassanak s azonkívül állandó és dühös nyugtalanságot kelt bennük.

A prefektus ígéretet tett, hogy vizsgálat tárgyává teszi a csendőrség viselkedését.

Szociálpolitika és közélet

Temesvár, április 13

Szociálpolitika egyetlen mondatban:

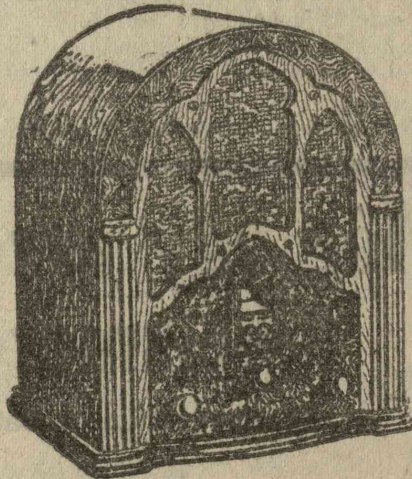
Temesvár városa 20-án, közvetlenül a husvéti ünnepekét követőleg beszünteti az összes, a munkanélküliek részére felállított népjóléti intézményeit.

Közélet egy másik mondatban:

Göncöl Mihály 48 éves temesvári munkanélküli nyomorában konyhakéssel átvágta a torkát és meghalt.



RADIO CORPORATION OF AMERICA



R 25 egyenáram, 6 lámpás.

Felajánlja

új 6+1 lámpás superheterodyne készülékét; legújabb típus, electrodinamikus hangszóróval

Ára 12.600.— lej

a vevő lakásán felszerelve.

Egyenáramhoz megérkezett a legújabb típusú R 25 superheterodyne 6 lámpával és electrodinamikus hangszóróval

Lei 13.200.—

A készülékek falhavi részleire is kaphatók a

brassómegyei képviselőnél:

IOAN I. MIRCAN

Baciu—Bácsfalu

Brassói lerakat:

Electra—R. Heichel

Kolostor-utca 22.

Töltse a husvéti ünnepeket

Szinajában

A kaszinó állandóan nyitva van

Minden szórakozás

Színház, hangos-mozgó, dancing, jazz

Elsőrendű étterem

Brazíliai Roulette—Baccarat

Egy hónapra itélték, mert zavarta Hitler rádióbeszédét

Berlin, április 13.

A legutóbbi Hitler-beszéd közvetítésénél rajtacsíptek egy rádiótulajdonost, aki zavarta a rádiókat a Führer beszédének élvezetében.

Ezért a nagy büntért most egyhónapi fogságra ítélték.

Aránylag jól járt, meguszhatta volna rosszabbul is.

Az aradi fakereskedők tiltakozása az erdőgazgatóság konkurrenciája ellen

Arad, április 13.

Az aradi Kereskedelmi és Iparkamara ülést tartott, amelyen az aradi kereskedők erősen tiltakoztak az ellen, hogy az erdőgazgatóság konkurrenciát csináljon nekik. Az állami erdőgazgatóságnak ugyanis Aradon nagy faterlepe van, ahol az utóbbi időben kicsinyben is adnak el egy-egy fát, mint tűzifát.

A fakereskedők az ülésen bejelentették, hogy megszüntetik üzemeiket, amennyiben az állam továbbra is lehetővé teszi az állami erdőüzemek konkurrenciáját.

Véres incidens a cseh-magyar határon

Beregszász, április 13.

A magyar-cseh határszélen, de már cseh területen újra véres incidens játszódott le Beregszász közelségében.

Magyarországról mintegy 12 tagú munkáscsoport tartott hazafelé. Valamennyien cseh állampolgárok voltak és határátlépési engedéllyel voltak a magyar területen.

A cseh határőrök sortűzet zúdítottak a szerencsétlen emberekre, akik felarolt kézzel jelezték, hogy megadják magukat. A sortűznek két áldozata van.

Az egyik, Bald Cyril, nyomban meghalt, a másikat, Varga Imrét, súlyos sérüléssel szállították kórházba.

A vasuti tolvaj új módszere

Nagyvárad, április 13.

Kellemetlen kalandban volt része Klein Ignác nagyvárad kerületének a Kolozsvár-nagyvárad vonaton. Egy udvarias ismeretlennel utazott egy kocsi, aki hosszú ideig azzal szórakoztatta a kereskedőt, hogy utazások alkalmával mennyi lopás és fosztogatás történik és mennyire óvatossá kell lennie az utasnak, aki értékeket visz magával. A figyelemztetések és jótanácsok addig zuhogtak a fáradt Klein fejére, amíg elaludt. Amikor aztán felébredt, a barátságos és óvatos ismeretlent sehol sem látta, de nem látta a kizárólagos sem, amelyben 60 ezer lej érték volt készpénzben és aruban.

A rendőrség bevezette a nyomozást az új módszerrel dolgozó vasuti tolvaj lefűlése érdekében.

Lelőtte a feleségét, aztán öngyilkos lett

Budapest, április 13.

Véres szerelmi drámáról érkezett jelentés a budapesti rendőrfőkapitányságra. Orosházán Mihály Pál villanyszerelő leelőtte el a feleségét és aztán öngyilkosságot követett el. Az asszony sérülése nem halálos, a férfi állapota azonban reménytelen.

A gyilkosságot és öngyilkosságot megelőzően a férfi sokáig és hevesen kérte el a feleségét, hogy térjen vissza hozzá, mert nem tudná nélküli élni. Az asszony azonban makacs maradt és ez keserítette el annyira a szerelmes villanyszerelőt, hogy előrántotta a revolverét, amit magával vitt a találkozóra.

Szabadalmat

akar eladni, licenciat kiadni, vagy eladni?
Forduljon bizalommal a
„MERCATOR” S. A. R.
Compania Internațională și Comercială
cég szabadalmi irodájához.
BUKAREST, I. Pas. Vilacros 9.
Mértékelt díjak. Gyors, lelkiismeretes kiszolgálás.

A moszkvai pör 18 vádlottja közül 8 angol alafivaló

A külföldi képviselők megbízottai mint megfigyelők
vesznek részt a tárgyaláson

Moszkva, április 13.

Előző jelentéseinkkel ellentétben közöljük, hogy az angol mérnökök moszkvai pere csak ma kezdődött meg. A per iránt Moszkvában óriási az érdeklődés. A Vickers pernek 18 vádlottja van, akik közül 8 angol állampolgár.

A tárgyaló terem, illetve a bíróság épületét Cseka csapatok veszik körül és az épületbe és a terembe csak azok juthatnak be, akiknek megfelelő igazoló irásaik vannak.

A teremben egész sorokat töltenek be az angol, német és más diplomáciai képviselők kiküldöttei, akik a tárgyaláson mint megfigyelők vesznek részt, hogy annak lefolyásáról és a vádlottak bűnösségének bizonyítékairól kormányaiknak beszámolhassanak.

A vádat Vinsilki egyetemi tanár képviseli, mint ügyész. A 18 vádlottnak 18 védője is van, akiket a bíróság hivatalból rendelt ki.

A tárgyalás előreláthatólag napokig tart.

Szorosan ide tartozik annak híre, hogy a Londonba visszautazott szovjet-oroszországi angol követ helyett a per kimenetelére való tekintet nélkül, Anglia nem akar új követet Moszkvába kinevezni. Az, hogy Moszkvában Angliának nem lesz követe — így mondják az angol lapok — nem jelenti azt, hogy a két állam között a diplomáciai viszony megszakadt volna. Ez az átmeneti helyzet csak addig szükséges, míg az angol közvéleményhangulat és az angol diplomácia sértődöttsége megenged.

Világciikk lesz a szegedi paprikából

Dr. Szentgyörgyi szegedi egyetemi tanár előadása Stockholmban

Stockholm, április 13.

Jelentettük már, hogy Szentgyörgyi Albert dr. szegedi egyetemi tanár a szegedi paprikából valami új eljárással nagyobb mennyiségű c-vitamint von ki. Szentgyörgyi most Stockholmban tartott felfedezéséről igen nagy érdeklődés mellett előadást. Előadása az ascorbin-savról, vagyis a c-vitaminról szólt, amit eddig csak a narancsból és a citromból tudtak kivonni milligrammnyi mennyiségben.

Az ő újszerű eljárásával a szegedi vörös paprikából mintegy fél kilogrammnyi c-vitamint vont ki, így tehát megvan a lehetősége annak, hogy a világ valamennyi tudományos intézet elválhassék ezzel a szegedi paprikából készült értékes és szükséges anyaggal.

Szentgyörgyi Stockholmból Upsalába, majd Párisba és Londonba megy, hogy az élettani intézetek meghívására megismétlje előadását és bemutassa nagyjelentőségű találmányát.

Egyre titokzatosabbak a római tárgyalások

Dollfuss után most már Kaas, a német katolikus centrupárt elnöke is megjelenik a színen

Papent a Vatikán külügyi államtitkára ismét fogadta

A német kormány cáfolja, hogy Papen és Göring a négyhatalmi tervezetről tárgyalt volna Mussolinivel

Róma, április 13.

Rómában valami igen nagy dolog történik. Az események első megnyilatkozásai mögött jelentős készülődések vannak. Még semmi sem lehet látni belőle és nap-nap mellett egyre titokzatosabbá válik a dolog.

Mára például kiderült, hogy nemcsak Dollfuss kérésték Rómába, hanem ott tartózkodik Kaas prelátus is, a katolikus centrupárt elnöke. Arról, hogy Kaas is Rómában van, senki sem tudott. Ma paltant csak ki. Alultól előbb oda érkezett, mint akár Papen, akár Göring.

Az első komoly hang és leleplezés számba menő bejelentés a belgrádi Pravdában jelent meg. A jugoszláv kormány hivatalosa azt írja, hogy Dollfuss bizalmas körei szerint az osztrák kancellár azért ment Rómába, hogy Mussolinivel az Anschluss — megakadályozásáról tárgyaljon. (?)

— Ez az indoklás, — írja a Pravda, — nagyon gyanús. Ha Ausztria komolyan le akarja mondani az Anschlusst, sőt, ha meg akarja akadályoztatni, hogy a nemzeti-socialista ellenzék az Anschlusst keresztül vigye, miért fordul éppen Rómához? A Népszövetséghez kellene fordulni, vagy Franciaországhoz, vagy a kisántánthoz. Azok segítenének és szívesen segítenének Dollfussnak abban, hogy az Anschlusst lehetetlenné tegyék. De Róma?

A Pravda végső következtetésében odajut, hogy

Rómából most új mozgalom indul, amelyben vezető szerepet Németország, Ausztria és Olaszország kapnak.

Ez a mozgalom, — mondja a Pravda, — feltétlenül Franciaország, a kisántánt és a Népszövetség ellen irányul.

A belgrádi Pravda cikkén felül, ami a római találkozás lényegét illeti, még egy nem hiteles véleményünk is van. Ezt a véleményt Bukarest továbbítja berlini jelentés alapján.

Berlin arról számol be, hogy a moszkvai rádióleadó foglalkozott a német államférfiak római útjával és megállapítja, hogy Mussolini és Papen tárgyalásai végső következtetéseikben egy szovjetellenes blokkot akarnak kialakítani.

Mindenesetre a nagy zűrzavarban ez is egy vélemény.

Hogy a bonyodalom még teljesebb legyen, Dollfuss kancellár ma Rómába kéréte Schuschnik osztrák igazságügyminisztert is. Az igazságügyminiszter már el is utazott Rómába.

Schuschniknek — állítólag — folytatnia kell azokat a tárgyalásokat, amelyeket a Va-

tikánál Dollfuss megkezdett. Az igazságügyminiszter — így mondja az osztrák kormány, — főképpen az „új osztrák házassági jog” kérdésében szeretné a Vatikánnal meg egyezni. (Éppen ma? Ausztriának a Heimwehr-puccs és a marxista forradalom előestéjén semmi egyéb gondja nincs, mint az új osztrák házassági jog?)

És így tovább az egész vonalon érthetetlen és értelmetlen titokzatosság. Dollfuss most már Rómában van és ott is nyilatkozott és ott is ugyanazt mondta. Az Oesterreichisches Abendblatt bécsi tudósítójának nyilatkozott és előtte is azt hangoztatta, hogy egész római útja magánjellegű. Mint jó katolikus, részt akar venni a Szent Év husvét-i ünnepségein.

— A pápa — mondotta Dollfuss — kegyes és fogad. Éppen Rómában tartózkodó német miniszterekkel találkozásban nem állapodtam meg, de lehetséges, hogy mégis találkozom velük.

A nyilatkozatban egy a fontos: az a fontos, hogy Dollfuss kijelentette, hogy husvét alatt is Rómában marad. Azt mondja, hogy a husvét-i ünnepségeken részt akar venni. Tehát napokig marad még Rómában.

Tehát egészen bizonyos most már, hogy valami nagyon komoly dolog készül Rómában.

Egyes körök véleménye szerint a hosszan elhúzódó tárgyalások arra engednek következtetni, hogy

a Szentészék és Hitler között megtörténik a megegyezés.

Különösen nagyon aláhúzzák a római lapok, hogy Papent, Pacelli bíboros, a Vatikán külügyi államtitkára, ma ismét fogadta.

Más oldalról viszont azt hangoztatják, hogy ha csak a Hitler-kormány és a Szentészék viszonya volna tisztázandó, a tárgyalások nem húzódnának ennyire el. Egyébről is szó lehet itt: front alakításáról is beszélnek ez alkalommal és ez a front csak azok ellen a nyugati és keleti államok ellen irányulhat, akik elgáncsolták a négyhatalmi direktóriumot.

A Papen—Göring—Dollfuss—Kaas—Pacelli és nem utolsósorban Mussolini együttes — ide kell következtetni! — most Titulescunak ad választ.

Most fogalmaznak.

Berlin tagadja, hogy Papen Mussolinivel a négyhatalmi direktóriumról tárgyalna.

Egyes római lapok ma délutánra már többet mondanak. Elmondják, hogy Mus-

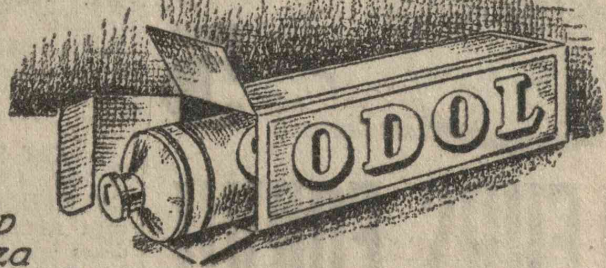
solini és Papen tárgyalásai során egyedül és kizárólag a négyhatalmi direktóriumról volt szó. A római sajtó ezeknek a beszámolóknak kapcsán megállapítja, hogy a két állam közötti tárgyalás kedvezően halad előre. Ezekkel a lapjelentésekkel kapcsolatban a berlini kormány cáfol. Cáfolatában kijelenti, hogy sem Papen, sem Göring Rómában nem tárgyalhatnak a négyhatalmi direktórium tervéről, mert az a két kiküldött német államférfiúnak sem feladata, sem szándéka.

A német hivatalos cáfolat azonban most sem mondja meg, hogy ha nem a négyhatalmi ügyben utaztak Papen és Göring Rómába, akkor miért mentek hát tulajdonképpen.

A fogakat és szájuveget meg kell szabadítani minden idegen anyagtól.

Ezt úgy éri el,
ha száját
és fogait
ODOL-
fogpéppel
ápolja.

Az ODOL-fogpép megakadályozza a lerakódást a fogakra, a fogak színesedését és a rossz szájizt. Az ODOL-fogpép nagymennyiségű kolloid alkatrészt tartalmaz és ezért alaposan megtisztítja a fogakat, megszabadítja őket mindenféle kellemetlen szagtól, festékanyagtól és tisztátalanságtól.



HIREK

A B. L.

husvétii száma

24 oldal: 5 lej

A B. L. husvétii száma — a hagyományokhoz híven — dus tartalommal, nagy terjedelemben jelenik meg. Ez a szám, amely 24 oldalt ölel fel, az erdélyi írás és újságírás legjobbjainak tollából hoz cikkeket, olyképpen válogatva össze anyagát, hogy az a mai történelmi időköt a legérdekesebben és a leghűbben tükrözze vissza és így publicisztikában, irodalomban, szellemben egyaránt megfeleljen az olvasó oly emelkedett korszerű igényességének.

Az ünnepi szám mellékletet szentel a nőolasóknak, az ifjúságnak, valamint a sportsman-ek nagy táborának is.

Reméljük és azt hisszük, teljes joggal reméljük, hogy a B. L. husvétii száma eseménye lesz az erdélyi magyar újságírásnak. Ez a szám el fog jutni Románia magyarságának minden rétegéhez, nemcsak azért, mert tartalma és mennyisége megérdemlik a várakozást és támogatást, hanem azért is, mert a B. L. kiadóhivatala számolva a magyar olvasókörzség egyetemes anyagi nehézségeivel, az ünnepi szám árát nem emelte fel s így a 24 oldalas B. L. éppen annyiba fog kerülni, mint a rendszeres vasárnapi szám: példányonként 5 lejbe.

— IDŐJÁRÁSJELENTÉS. A budapesti meteorológiai intézet jelentése szerint enyhülő felhős idő következik, időnként kissé élénkebb szelekkel.

— MAROSVÁSÁRHÉLYEN RÖVIDESEN MEGKEZDIK A KÖZMUNKÁT. Marosvásárhelyről jelentik: Az elmúlt vasárnap lezajlott iparosgyűlés határozatából kedd délután egy iparosküldöttség kereste fel Pantea János dr. polgármestert, akitől a közmunkák minél előbbi beindítását kérték. Pantea kijelentette, hogy az új költségvetés értelmében nagyobb összeget fordítanak e célra s így a közmunkák rövidesen kezdetüket veszik.

GRETA GARBO

utolsó és legnagyobb filmalkotása



FLEURS FORVIL

A LEGFINOMABB PUDER

— ELFOGTAK EGY ZACHARINCSEM-PÉSZT. Marosvásárhelyről jelentik: A maros-hévízi csendőrség letartóztatta Kahan Salamon zacharincsempészt, aki éppen 6 kg. zacharint akart az egyik falusi kereskedőnél értékesíteni. A vizsgálat során kiderült, hogy a szászrégeni illetőségű csempész már évek hosszú sora óta szállítja a zacharint Csehszlovákiából Romániába. A vizsgálat folyik.

— HUSZ FOK MELEG VAN PÁRISBAN. Párisból jelentik: A francia fővárosban március 22-ike óta egy csepp eső sem esett. Hasonló száraz tavaszra emberemlékezet óta nem volt példa. A hőmérséklet tegnap Párisban meghaladta a 20 fokot. Brassóban ezzel szemben úgy havazik, mintha decemberben volnánk. A franciáknak nagyon jól megy. Nemcsak pénzük, hanem időjük is van.

— NADRAGULYA FELTEKENYSEG ELLEN. Szilágyosmlyéről jelentik: Lesch Hermína mezőteremi asszony már hosszabb idő óta szerelmi viszonyt folytatott egy Zimmermann János nevű legénnyel. Az asszony férje több ízben összeszidta a csapodár menyecskét, mire a szerelmes pár elhatározta, hogy a joggal féltékenykedő embert elteszik láb alól. Zimmermann elutazott Nagybányára, ahol egy paraszttól nadragulyát szerzett. A veszedelmes mérget az asszony férje ételbe keverte, az ember azonban csak rosszul lett, de nem halt bele. Egy hét múlva az asszony ismét nadragulyát kevert főztjébe, majd, amikor látta, hogy férjét heves görcsök gyötrik, megszépen és ő is bevett egy adagot, egyuttal pedig meggyőnta a történeteket. A gyors orvosi beavatkozás mindkettőjüket megtartotta az életnek. A zilahi törvényszék most tárgyalta az ügyet s bár a férj időközben kibékült a feleségével és nem kívánta megbüntetését, úgy az asszonyt, mint a legényt 8-8 havi fogház-büntetéssel sújtotta.

— KOLOZSVÁRI HIREK. Tudósítónk jelenti: Végh József Hátsó-utcai gazdálkodó feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki lakásába hatolva, 20 ezer lej készpénzt és egy 100 ezer lejes betétkönyvet zsákmányolt. A rendőrség véleménye szerint a betörést csak egy, a helyzettel ismerős egyén követhette el. A nyomozás folyik. — A kolozsvári CFR műhely sztrájkjával kapcsolatban annak idején 34 vasuti munkást vettek őrizetbe, akiket a dési ügyészség fogházában helyeztek el. Huszat közülük hosszas közbenjárásra szabadlábra helyeztek, míg a többiek, látván, hogy ügyükben nem történik kedvező lépés, éhségsztrájkot kezdtek. A kolozsvári ügyészség hozzátartozók intervenciójára felülvizsgálta a letartóztatottak iratait s elrendelte mindnyájuk azonnali szabadlábra helyezését. A vasuti munkások valószínűleg még a mai nap folyamán elhagyják a dési ügyészség fogházának az épületét.

— DÉVÁN IS ELKOBOTZTAK FORTU TANÁR MANIFESZTUMAT. Déváról jelentik: Fortu tanárnak, március hó 28 kelettel Károly királyhoz intézett és országzserre terjesztett manifesztuma miatt, Mihó Juon tanár és lapszerkesztőnél, a dévai rendőrség — ügyészségi engedély alapján — házkutatást tartott. A szerkesztő asztalán a kérdéses manifesztumnak több példányát találta meg a rendőrség és azokat elkobozta.

SUSAN LENOX

tündöklése
(A KURTIZÁN)

— HUNYADMEGYEI HIREK. Déváról jelentik: A marosvásárhelyi Rozenfeld Jenő cég tulajdonát képező, 2. rendszámot viselő autó, Demeter András sofför hibájából, a szántó-halmi utkeresztözödsénel összeütközött a Jaksa János tulajdonát képező és általa személyesen vezetett autóval. A gépvezetők nem szenvedtek komolyabb sérülést, ellenben mindkét autó súlyosan megrongálódott. — Enegar Nicolae kudzsiri lakost, Stoica Gheorghe, Stoica Augustin és Stoica Dumitru ugyanottani lakosok, egy veszekedésből kifolyólag, olyan súlyosan bántalmazták, hogy rövidesen megis halt. A tetteseket a csendőrség letartóztatta és átadta a dévai ügyészségnek. — Kudzsir község képviselőtestületének legutóbbi választásánál állítólag súlyos szabálytalanságokat követtek el, miért is a belügyminiszter kiküldte a helyszínére Negrea Alexandru inspektort a vizsgálat megejtése végett.

— KÉT HÓNAPRA ELTILTOTTAK MÉR-KÖZSLATOGATÁSTÓL EGY VEREKEDŐ DRUKKERT. Temesvárról jelentik: A vasárnapi Kinizsi-Isa labdarugómérkőzésnek érdekes epilógusa támadt. A mérkőzésen Epple József ügynök, a közismert Kinizsi-drukker, aki minden mérkőzésnek réme, szabadszajúsága és izgága természeté miatt, összeverekedett több Isza-drukkerrel, majd a mérkőzést vezető bírót is sértegette. A temesvári sportkerület a bíró jelentése alapján foglalkozott az üggyel és a dühös szurkolót két hónapra tiltotta minden pályáról. Az ítélet Temesvárt közderültséget keltett.

— A NÉPSZÁMLÁLÁS UTÓHULLAMAI CSIKSZENTGYÖRGYÖN. Csikszentgyörgyről jelentik: A legutóbbi népszámlálással kapcsolatosan nem mindennapi, de annál megdöbbentőbb események játszódtak le Csikszentgyörgyön. Ebben a községben jó néhány görög katolikus magyar család él. Az összeházasítás alkalmával mindannyian magyar anyanyelvűeknek és magyaroknak írták fel magukat. A napokban aztán a községházára hívták őket, ahol egy olyan értelmű jegyzőkönyvet akartak aláírni, melyben nem kevesebb állott, minthogy a népszámlálás alkalmával görög katolikus vallású, magyar anyanyelvű, román állampolgárságú és román nemzetiségűeknek diktálták be magukat. Nem tudják, mit írt be az összeházasítás megbizott biztos az e célra szolgáló nyomtatványokra. Az ilyen irányú jegyzőkönyvek aláírását természetesen megtagadták az érdekeltek, állítva, hogy a népszámlálás adatai saját bediktálásuknak megfelelően lettek keresztül vezetve a nyomtatványokon. Így egyelőre nem sikerült nagyobb szabású hamisításhoz adatokat gyűjteni az összeírást végző népszámlálási biztosok ellen és az sem, hogy a csikszentgyörgyi görög katolikus magyarokat hivatalosan is román nemzetiségűeknek tüntessék fel.

★ AZ ILLATOS LEHELET kellemes partnerré teszi a táncnál, sportnál és társaságban. Azt a kellemes tudatot, hogy szájának lehelete nem visszaszűrő, hanem ellenkezőleg kellemes, megadhatja Önnek az Odol szájvizzel való ápolás. Az Odol finom burkolattal vonja be a szájnyálkahártyákat, úgy, hogy hatása órákig is eltart. Az Odol-szájviz olcsó, mert néhány csepp elegendő.

— A Brassói Marzescu-kórház betegkezelési illetékei. A brassói Marzescu kórház az állam tulajdonából Brassómege és Brassó város közös tulajdonába ment át. Ezzel kapcsolatban a kórház vezetősége a következő betegápolási illetékeket állapította meg: Az első osztályban 150, a másodikban 80, a harmadikban 50 lej naponta. Ezenkívül az elsőosztályu betegek 600, a másodosztályuak 500 a harmadosztályuak 100 lejt fizetnek az operációs terem és az orvosságok használatáért. Kisoperációnál e díjtétel 300, illetőleg 250 lej, a harmadosztályuak nem fizetnek. Ez a díj előre fizetendő. A laboratoriumi és Röntgen díj utólag fizethető.

— A MATE PASSZIO ELŐADÁSA ELMARAD. Jelentette a B. L., hogy nagycsütörtökön és nagypénteken Bach Máté passzióját Brassóban a Fekete templomban elő akarták adni. A hírtelen beállott hűvös idő a hatalmas templomban azonban olyan dermesztő temperaturát teremt, hogy az előadást megtartani most nem lehet. Az előadás veszélyezteteti úgy az előadók, mint a hallgatóság egészségét és ezért a Bach passzió előadását a jobb idő beálltáig elhalasztották.

— Öt megyére terjed ki a temesvári pénzügyi vezérfelügyelő hatásköre. Temesvárról jelentik: Megirtuk annakidején, hogy a pénzügyminiszterium adótartományokra osztotta fel az országot. Doktor Pasare Pompil pénzügyi vezérfelügyelő Temesvár székhellyel már meg is kezdte működését. A Pasare vezetése alatt működő hivatalnak öt megye területére van kifizetési és bevételzési jogosultsága.

A LUX-MOZGÓ

szenzációs husvétii műsorán.

— ANGOL KÉPVISELŐ ÉRKEZETI MAGYARORSZÁGRA. Tudósítónk jelenti: Ben Riley angol alsóházi képviselő Budapestre érkezett. Hosszabb ideig akar Magyarországon tartózkodni, hogy megismerkedjék a Trianon utáni Magyarország gazdasági és kulturális kérdéseivel.

Lux-Mozgó, Brassó

A husvétii ünnepekre való tekintettel, miniszteri rendelet szerint, a mozgóképszínházak
április 13., 14. és 15-én, csütörtökön, pénteken és szombaton,
nem tartanak előadást.
Vasárnap, április 16-ától kezdve matiné és a délutáni előadásokon is:

Nagy husvétii műsor:

Susan LenOX tündöklése

Főszerepben: GRETA GARBO és CLARK GABLE

100 százalékos német beszállófilm. A legnagyobb külföldi siker.

Nem érheti kellemetlen meglepetés,

ha cipőjavításnál és vásárlásnál ragaszkodik a PALMA kaucuk sarokhoz. Egyedül a PALMA védjegy biztosítja a tökéletes PALMA minőséget és tartósságát!



— EGY MAGYAR SZINÉSZ BALESE. TE Tudósítónk jelenti: A nagyváradi szerződésnélküli színészek az elmúlt szombaton és vasárnap este Érmihályfalván játszottak. A színészek szövetségét alapon társultak és így kaptak játszási engedélyt Románia területére. A két napos vendégláték kapcsán sajnálatos baleset érte Fekete Andort. Vasárnap délután az utcán megbötölött és inrandulást kapott, azonkívül a forgócsontja is kiugrott a helyéből. A baleset annyira súlyos természetű, hogy a legközelebbi vónattal Nagyváradra kellett szállítani a kórházba. A társulat maga szép anyagi és erkölcsi sikerrel végzett Érmihályfalván.

— JÁRÁSBIRAI MÁR VANNAK, JÁRÁSBÍRÓSÁGA AZONBAN NINCSEN ÉRMIHÁLYFALVÁN. Tudósítónk jelenti: A múlt hónapban mindkét törvényhozási testület megszavazta a bírósági átszervezésről szóló törvényt, amely végre járásbírósgot biztosít Érmihályfalvának is. A község harminc éve harcolt már ezért s most, amikor végre hozzájutott, már van a dolognak ellenzéke is. Nem lehetetlen, hogy ennek az ellenzéknek tudható be, hogy az újonnan létesített járásbírósnak még mindig nincs épülete s így nagy meglepetés érte az április elsején jelentkező dr. Nicheleski Augustin bukovinai járásbíró, aki szolgálatiutalra jelentkezett, valamint Hubic Sándor segédbíró, aki át akarta venni a hivatalát. A két április elsején hatállyal kinevezett bíró most Zilahon tartózkodik, ahol a törvényszéki elnökök igyekeznek rávenni arra, hogy a kinevezés mellé most már szerkesszen valahonnan járásbírósgai épületet is, ahol a munkát megkezdhetik.

— KIS HIVATALBAN KIS PANAMA. Tudósítónk jelenti Aradról: Az aradi vizsgálobíró a vasut feljelentésére letartóztatta Albert István borossebesi pályafelvigyázót, aki nem létező munkásokat szerepeltetett a bérlistákban, magasabb tarítást számított a törvényesnél s a pályamunkások segítségével talpfákat adott el. A kár körülbelül 15-20 ezer lej.

Primăria Municipiului Braşov
No. 7197-1953
serv. economic.

HIRDETMENY

a házhelyekkel részesítettek figyelmébe. Mindazok, akik a városi tanácsból (földkiosztási bizottság) kapott házhelyek után járó vételár évi részleteinek fizetésével hátralékban vannak, ezennel felhívjuk, hogy ezeket a késedelmi kamatokkal együtt minden esetre legkésőbb 1933 május hó 20-áig a városi pénztárnál fizessék be, mert ellen esetben az érvényben levő rendelkezések értelmében házhelyeiket elvesztik.

Brassó, 1933 április 10.

Primar:

Secretar General:

Dr. Voicu mp.

L. S. Socacia mp.

SPORT

Készül az új testnevelési törvény

Az új törvényjavaslat az Unió fenhatósága alá von minden sportágat. Egészen nagyjelentőségű változások várhatók a román sport további vezetésében. Mire is volt jó a futballszövetség belső háborúsága

Bukarest, április 13

A képviselőház évad-végi ülése során, a sok törvényjavaslat között feljött egy igénytelen kis füzetke.

A testnevelési törvényt módosító javaslatról van szó, mely a hatalmasabb és erősebb kollégái között érthetően alárendelt szerepet játszott a honatyák legnagyobb részének törvényalkotó munkájában.

Ez a módosító törvényjavaslat — melyet *Gusti* kultuszminiszter látott el hosszabb indoklással — a következő fontosabb pontokat tartalmazza:

I. fejezet:

40. szakasz. Mindenfajta sportügyekben — akár amatőr, akár hivatásos — az illető sportág speciális szövetsége illetékes, mely szövetségnek ezentúl a Romániai Sportszövetségek Uniója (vagy röviden U. F. S. R.) fenhatósága alá tartoznak.

41. szakasz. Egyetlen szövetség sem működhet ezentúl az U. F. S. R. beleegyezése nélkül, illetve kötelesek magukat az Unió fenhatósága alá helyezni.

42. szakasz. A különböző sportágak saját szabályait értelmében működhetnek, mely szabályokat az Unió hagyja jóvá.

II. fejezet:

43. szakasz. Az állam ellenőrzi a testnevelést, a sportot és a turizmust az Unión keresztül.

44. szakasz. Az Uniónak joga van a legszorosabb ellenőrzésre az összes sportszövetségek fölött úgy adminisztrációs, mint pénzügyi és technikai szempontból.

45. szakasz. Az Uniónak joga van mindenfajta vizsgálatra. Amennyiben súlyosabb visszaéléseket tapasztal az egyes szövetségek vezetői részéről, a különböző megtorlásoktól függetlenül, az illető büntetőket felfüggesztheti és ugyanakkor helyettesít kinevezheti a szóbanforgó szövetség legközelebbi közgyűléséig.

III. fejezet:

Az Unió belső megorganizálásáról szól.

IV. fejezet:

48. szakasz. Kollektív utleveleket ezentúl sportcélból csak az U. F. S. R. kérésére ad ki a rendezőség és pedig csak egy személy után fizetendő díjszabás ellenében.

b) 50 százalékos utazási kedvezményt csak az U. F. S. R. által elismert sportszövetségek részére ad az állam, abban az esetben, ha legkevesebb, egy öt-tagú csoport utazik.

c) Csakis azok a szövetségek élvezik a látványossági adókból a sport részére engedélyezett kedvezményt, melyek az Unió tagjai.

51. szakasz. A fenti törvény következtében a F. S. S. R. (a román sportalkutatók szövetsége) megszűnik és minden-

nemü jogát az U. F. S. R.-nek adja át, minden vagyonával egyetemben.

Ezek a száraz paragrafusok tehát azt adják tudtunkra, hogy az U. F. S. R. ezentúl korlátlan ura lesz a romániai sportnak, az ő kezében összpontosul minden hatalom és éppen olyan beleszólása lehet pl. egy válogatott csapat összeállításába, mint pl. az atlétikai szövetség pénzügyeinek kezelésébe.

Ez a tény magában véve sem érdektelen, hiszen ez nem egyéb, mint a román sportnak magyar mintára történő belső megszervezése. Az U. F. S. R. ugyanis a fenti hatalommal a kezében a magyar O. T. T.-hoz hasonló szervvé válik.

De ettől függetlenül és főképpen emiatt, különleges érdeklődésre számíthat ez a módosító javaslat a legutóbbi futballszövetségi botrányokkal kapcsolatban. Mindenkinél élénk emlékeztetőben él még ez a botrányosorozat, mely Beilis új-ságiró kizárásával kezdődött és a futballszövetség contra U. F. S. R. illetve F. S. S. R. harcával végződött. Vagyis még nem is végződött, hiszen amint erre a fenti törvényjavaslatból következtethetünk, nagyban folyik.

Annakidején a lemondott és újból reaktivált elnök, Leucutia Aurél dr., hiába kérte az U. F. S. R.-t, hogy vizsgálja felül a futballszövetséggel kapcsolatban elhangzott vádak összes körülményeit, a futballszövetség ennek sikeresen ellentállt arra az álláspontra helyezkedve, hogy ő a törvények értelmében önálló jogi személyiség, amely senkinek sem tartozik elszámolással. Az is ismeretes, hogy a futballszövetség eme álláspontjait tulajdonképpen Luchide főtitkár harcolta át elnökével, Leucutiával szemben. Ez a harc tehát valójában belső személyi ellentétből állott, de még így is teljesen közérdekű jelleggel, hiszen egy olyan szövetség személyi változásairól lehet itt szó, amely a legnépszerűbb sportágat, a labdarúgást ezrei irányítja.

A fenti módosítás értelmében tehát, a futballszövetség ezentúl teljesen az U. F. S. R. fenhatósága alá fog tartozni. Az U. F. S. R. átvizsgálhatja számadásait, felfüggesztheti vezetőit, időlegesen kinevezhet új vezetőket, szabályait módosíthatja és ha valami nem tetszik neki a



működésében, azonnal vétőt emelhet. — Mindezen pontokban sorra ráismerhetünk az összes ellentétekre, melyek annak idején Leucutia elnök és Luchide főtitkár között felmerültek és amely pontokban Luchide az idevonatkozó törvények értelmében, látszólagos győztesként került ki. Sőt, megemlékezik a módosító javaslat még a kollektív utlevelekről is, amely ügyvel kapcsolatos visszaélések következtében pattant ki tulajdonképpen az egész botrányosorozat.

Az egész törvényjavaslat tehát nemcsak azért érdekes, mert ezzel igen lényeges változás áll be a román sport irányításában, amely ilyenformán teljes egészében az U. F. S. R. vezetőinek kezébe kerül, hanem azért is, mert ezzel a már egyszer lecsillapodott harc újból kezdetét veszi. Hogy milyen eredménnyel, az természetesen előre nem látható, de amint a labdarúgás igaz hívei remélik, rövidesen befejeződik.

Sós Nándor

Az Újpest vereséggel kezdte turáját

Prága, április 13.

A dániai turára indult Újpest első mérkőzését Prágában játszotta, ahol a Bohemians és a Victoria Zsiskov csapatainak kombináltja volt az ellenfele. Győzött a cseh csapat 1:1-es félidő után 4:2 arányban.

A Brassói Turista Egyesület háromnapos sikirándulást rendez a Bucsecsre. Indulás szombat reggel 7 óra 15 perckor a nagyalomásról. Útirány: Szinaja, Várfu cu dor, Omu, Strunga, Piatra Arsa, Szinaja. Hazatérés hétfő este. Vezető Szabó Károly.

FOOTBALL-LABDÁK
legolcsóbban
TRITSCH-nél, Braşov
Viszonteladónak engrosárák

Primaria Municipiului Braşov.
Nr. 8046—1933. Traducere,
Serv. Financiar.

HIRDETMEŊY.

A városi díjak 1933 54. költségvetési évről való fizetése tárgyában.

A törvények és a belügyminisztérium új rendeletei értelmében az 1933—34. költségvetési és f. é. április hó 1-én kezdődött és a következő év április hó 1-éig fog tartani.

Ez okból újonnan közhírré tétetik, hogy ebben a költségvetési évben is a városi díjak előleges negyedévi részletekben fizetendők és ezek negyedévi befizetésének véghatáridejei a következők:

1933 április 15, július 15, október 15. és 1934. évi január 15-ike.

A városi hivatalok, üzemek és általában az adminisztráció fenntartása költségeket okoz, melyből kifolyólag a díjfizető polgárok kötelezve vannak az 1933—34. évre előírt városi díjakat előleges negyedévi részletekben annál is inkább befizetni, mert a város költségvetése az 1933—34. évre nagy összegekkel csökkent és ezáltal csökkentek általában a városi díjak is.

A polgárok érdekében van, hogy kikérüljék a végrehajtás, vagy vizlezáras kellemetlenségeit egyrészt, másrészt azonban, hogy megtakarítsák a késedelmi kamatokat és végrehajtási költségeket, melyek ezentúl minden esetben felszámíthatnak.

Azon kéréssel fordulunk újból Brassó város t. közönségéhez, hogy mindenki teljesítse pontosan polgári kötelességét, mivel ellenesetben a város kényszerítve van késedelmi kamatok és költségek felszámítása mellett követeléseit végrehajtási uton behajtani.

Továbbá közöljük, hogy Brassó város állandó választmány határozata szerint az üzletbér utáni díjak 8%-ról 7.2%-ra,

HÖLGYEK!

Megérkeztek bűcsi és párisi kalap-ajándékaink. Mielőtt kalapjaitokat beszeroznék, tekintse meg dusan felszerelt raktáramat, vételkötelezettség nélkül — Szolid és olcsó kiszolgálás. Kalapok már 125.— lejtől. Alakítás 24 órán belül.

B. párfogását kéri

BENEDEK LENKE

MODE de PARIS Kapu-u 32.

és 15%-ról 13.5%-ra leszállíttatnak, a cég tábla díjak azonban 25%-kal csökkennek.

A csatornázási díj mult évi előírásából 1933. évre eszik 20%, a szemétkihordási díjból azonban 10%.

A tüzőtődíj a házővedelem után 8%-ról csökken 5%-ra, de változatlanul maradnak 1933 évre is minden lakos által az összjövedelemnek magasságához mérten fizetendő minimális tüzőtődíjak (Lei 20, Lei 40, Lei 100).

A piaci szekerek, kocsik és szállítási vállalatok szekereinek díjai a mult évi-hez képest csökkennek 40%-kal, azonban a magánszekerek díjai 20%-kal.

Az ebadóra vonatkozólag figyelmeztetnek az ebtulajdonosok, hogy az ebtartási szabályrendelet 12. és 14. art. szerinti kötelesek az ebeket, a beszerzéstől számított 15 nap alatt, a városi adóhivatalnál bejelenteni. A bejelentés elmulasztása 100—1000 lejelle büntetettik.

A fizető polgárok saját érdekében van, hogy a díjköteles tárgyban eladás, felosztás, vagy átalakítás által történt változást 15 nap alatt annál is inkább bejelentse, mert utólagos felszólalások vagy nem, vagy csak a beadvány napjától lesznek tekintetbe véve.

Braşov, la 1. Aprilie 1933.

Primar: Secretar General
Dr. C. Voicu m. p. R. Maxim m. p.
L. S.

A modern házasság

Irta: Prof. Dr. Wilhelm Steckl, fordította és jegyzetekkel ellátta Dr. Gärtner Pál.
Ára 90 lej. Kapható a Brassói Lapok Könyvtárában, Brassó, Kapu utca 56-58. sz. alatt az udvarban.

Okos asszonyok

nem esnek kétségbe, ha kimarad a havi bái. Megmentést és új életért az én ezerszeresen kipróbált különlegeségi szereim nyújtanak, még a legmakacsabb esetekben is Szavatoltan áránimatián. W asszony írta Fr. ből. Az Ön csodás szere már egy óra múlva hatott. Isten után Önnek vagyok hálás! Forduljon még ma bizalommal hozzám és örökre hálás lesz. Ezer meg ezer köszönőlevél igazolja a sikert. Diszkrét feltűnésnélküli szétküldés.
C. A. JÜRS, Berlin W. 57/38
Alven lebenstrasse 21.

HUSVÉT

HUSVÉT

TRITSCH

SPORT- ÉS DIVATÁRUHÁZÁBAN
BRASSÓ, KOLOSTOR-UTCA 20. SZ.

Sport-osztály

TENISZ-ÜTŐK:

Dunlop	Lei 720—2300
Tunmer	„ 850—2100
Persenico	„ 600—2200
Kehrling	„ 750—2150
I. d. M.	„ 500—1250
Indiai	„ 375—1100

TENISZ-LABDÁK:

Dunlop per. tcf.	Lei 705
Dunlop The Service	„ 540

FOOTBAL

Labdák	Lei 60-tól 375-ig
Cipők	Lei 375-től 450-ig

Atlétikai
Turista
Uzso
felszerelések

Viszon'e'adónak engrosárák!
Egyesü eteknek árendedmények!

Divat-osztály

INGEK:

Popline	Lei 250, 295, 380
Panama	„ 120, 190, 210
Sport	„ 275

GALIÉR:

Félkemény	Lei 25, 35
Kemény	„ 25, 30

NYAKKENDŐK:

Tiszta selyem	Lei 225, 250
Félselyem	„ 40—120
Sport	„ 40—120

PULLOVEREK:

Tenisz	Lei 75—120
Gyapju	„ 175—475
Mindennemü férfi divatcikk	nagy választékban
Időszerű olcsó árak	

APRÓHIRDETÉSEK

Hétköznap: egy szó 6, vasárnap betűkből 12 lej. Vasárnap: 7.50, illetve 15 lej. Legkisebb hirdetés 10 szó. Negyszeri hirdetés esetén 25% engedmény. Állást keresőknek 25% kedvezmény.

Vételezés

Eladó egy 2500 kg-os INTERNATIONAL, nagyon keveset használt jó gummikkal. Petry, Tg. Mureș. 1874

Veszek

TÖRMELEK ARANYAT

— magas napi áron, — minden mennyiségben. — Órák ékszer, látszerészeti cikkek mélyen leszállított áron kaphatók
FUHRMANN JÁNOS
BRASSÓ, KAPU-UTCA 4. SZÁM.

J. SANDER

Brassó, Str. Voievozii Mihai 13 sz. (volt Kolostor-u. Az udvaron balra) — Állandó nagy raktár női, férfi, ruha és felöltő szövegekben, gyermekruhákban, gyermekruhákban, hozzavalókban, segésvári szöttek, nyomott, fehér és kelengyeárakban, harisnyákban — mindenféle más ruházati cikkekben. — Kérem tekintse meg raktaram vételkötelezettség nélkül!

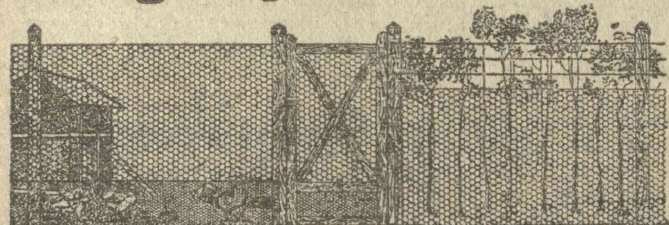
FÉRFIZOKNI, valódi Makó-flor, hatszoros talppal, 4 pár 100 lej. Franz Gross kötöttárugyárban, Brassó, Kapu-utca 38., az udvarban. 1523

BIRI NENI szakácskönyve egyetlen háztartásban sem nélkülözhető. Ára kötve 100 LEJ. Megrendelhető a Brassói Lapok Könyvosztályától.

Lakás

Weisz Mihály-utca 35. szám alatt modern 4 szobás lakás kiadó. 1859

Horganyozott drótkerítést



baromfi-farmok, teniszpályák, kertek bekerítéséhez a legjobb minőségben szállítunk 350 m. macasságig. Nem tévesztendő össze más silányabb gyártmányu anyagokkal.

Elsőrangú minőség, tetszetős, tartós kivitel, olcsó árak.

Pásztori & Hellmann sodronygyár, Brassó.

Szerkesztői üzenetek

H. A. Nagypárad.

Az igazságügyminiszter nem segíthet a dologban. Oda hasztalan fordul. Nézetünk szerint bevárando az új lakástörvény, mely esetleg segít a dologban. Ertelmentlennek találjuk, hogy a bíróságnál nem értek el eredményt. Ha úgy áll a tényállás, ahogy Ön levelében leírja, akkor, ha az egész lakást nem lehetett is felszabadítani, egy részét mentesíteni kellett volna a bíróságnak, hiszen van arra rendelkezés, hogy a védelemben tartott lakásból a házigazda igazolt szükségletére a nélkülözhetőnek minősíthető rész átengedtesse. De közegészségügyi alapon is lehetne a lakók ellen intézkedést kivívni. Ha ők a lakást olyan állapotban tartják, mely az épületet magát, sőt a szomszédokat is veszélyezteti, akkor a bíróság elrendelheti a kilakoltatást, és a városi építészeti, vagy közegészségügyi hatóság is beleavatkozhat a dologba. Innen mi nem láthatunk tisztán, azért a részletekben tanácsot nem adhatunk. Mindenesetre egy ottani komoly és megbízható ügyvédhez kellene fordulniok, hisszük, hogy eredményt érhetne el. Vénytársaság mérlegének a hivatalos lapban való közzététele rendszeren az alapításkor, vagy tőkeemeléskor kiadott engedélyben köttetett ki. Rendes körülmények között az alapszabályok rendelkezése a mérvadó és ez a jelzett engedély, illetve ennek idevonatkozó rendelkezése. Mi az Ön által jelzett törvényt nem tudtuk előkeríteni, érdeklődésünkre azt meg nem nevezte senki, de egyesek állítják, hogy van ilyen törvény. Mi nem tudunk ilyen törvényről, csak a fennebbi — Csikszeredai előfizető. A részjelzett rendelkezésekről. Nézetünk szerint tanácsos a mérleget a hivatalos lapban is közzétenni. — K. L. Uzon. A konverzióra Ön jogot tarthat. — 76.159. szá-

mu előfizető Nagysomkut. Jogi tanácsadónk közlése szerint Ön ezeket a kérdéseket egyszer már feltette és a szerkesztői üzenetek között választ is kapott rájuk. Erre a nagy munkára még egyszer nem vállalkozhatunk.

Tisztviselő, Csikszereda, A kezdeti kötvények jók. A baj nem is ott van, hanem nem összértékük alig haladja meg az 1000 lejt. Ontól függ már most, hogy a részleteket fizeti-e, vagy sem?

Olcsóbb és jobb nincs, Mert nem lehet; Minőségben, árban „ELBE“ vezet!

Mutatványárak:

Női divat pulloverek	Lei 75, 98, 110
Férfi divat pulloverek	65
Gyermek pulloverek	45, 56
Női bemberg	65, 82, 95
Női selyem nadrág	50, 59
Férfi zokni	Lei 9, 12, 16, 20, 23, 28
Női reformnadrág maco I-a	Lei 25, 30
Gyermek reformnadrág maco I-a	19, 20, 23
Gyermek zokni	7 Lejtől
Női florisnyája I-a	29
Női selyemharisnya I-a	36

Gyermekharisnya Lei 6 és 10

ELBE

HARISNYAHÁZ
BRASSÓ KAPU-U. 42

N
A
G
Y
V
Á
L
A
S
Z
T
É
K

Női, férfi, gyermekkonfekció!
„CEHOSLOVACA“
lerakata!
Modern mérték-
szabóság!

WESTEMAN
N. V. & O.
BRASSÓ - FOTER

TELEFON:
710

Legjobb minőségben mindig
ujjdonságok!

Biri neni

szakácskönyve a legjobb és mégis a legolcsóbb. Ismét kapható mindenütt. Kemény kötésben 100— lej. Postán utánvétellel szállítja a
Brassói Lapok Könyvosztálya.

Fehérnemű, harisnya, kötött-
áru ezen védjeggyel



a legolcsóbb, mert a legjobb.

WEBER ROBERT
BRASSÓ, KAPU-UTCA 7.

Látta-e már

BINDER és DÜRR

rövidárukereskedés

új helyiségeit Brassó, Kapu-u. 15.

Kényelmes, pontos, gyors kiszolgálás.

Olcsó árak!

A női szépség
meghatványozza a **jól ápolt haj!**

Tartós hullám, hajfestés és mindennemű hajápolás

NIZZA hölgyfodrászszalon

Brassó, Cérna-utca 7 (Weisz Mihály-utca 35)

3. világműrkájú örök hullámu gép.

OLCSÓ CIPŐVÁSÁR

GUTH

„CORSO“ cipőáruházában

Brassó, Weisz Mihály-u. 9. sz.

Elegáns, tartós minőségű, mindennemű cipők
mélyen leszállított áron!



BRASSO, KAPU-UTCA 28.

Csillárok, asztali lámpák,

rádió készülékek és alkatrészek

legolcsóbb beszerzési forrása

Költözködéshez mindennemű villany-
berendezési anyagok és szerelések ju-
tányos árban.

„ELECTRA“ Robert Heichel

BRASSÓ, KOLOSTOR-UTCA 22.